

劳动合同解除与终止（中文授课）

2024年12月11日（周三）14:00～17:00

主办：PERSOLKELLY Consulting (Shanghai) Co., Ltd
举办地：上海市淮海中路999号环贸广场2期12楼（陕西南路口）

中文介绍

内容：

- 一、法律法规的说明
 - 结束劳动关系的各种形态和对应方法
 - 终止、解除劳动合同的区别
- 二、实务操作中的注意点
 - 劳动合同终止、解除、顺延通知书参考样本分享
 - 办理员工离职时的注意事项
- 三、事例紹介
 - 违规员工的处理

讲师：侯佳玲 Senior Consultant, Advisory Services

费用：常规价：500元/名（含6%增值税）
会员价：1名免费（※）
※ 加入英创安众企业管理咨询（上海）有限公司人事劳务会员制度的企业可享受会员价。

労働契約の解除と終了（中国語実施）

2024年12月11日（水）14:00～17:00

主催：PERSOLKELLY Consulting (Shanghai) Co., Ltd
会場：上海市淮海中路999号環貿ビル2期12階（淮海中路×陝西南路）

日本語案内

内容：

- 一、法律と法令の説明
 - 労働契約の解除・終了の各種事由と対応方法
 - 労働契約の終了と解除の対応
- 二、実務運用上のポイント
 - 労働契約終了・解除・契約期間延長の場合に活用可能な通知書サンプル共有
 - 退職手続きのポイント
- 三、事例紹介
 - 就業規則に違反する社員への対処法

講師：侯佳玲 Senior Consultant, Advisory Services

費用：通常価額：500元/名（6%増値税込）
会員価額：1名無料（※）
※ 英創安衆企業管理諮詢（上海）有限公司の会員企業様には会員価額にてご招待させていただきます。

报名回执（申込書） 报名截止日期（申込締切日）：2024年12月6日 ※ 满20名即停止接受报名（人数多数の場合は先着20名様とさせていただきます）

本报名回执无需打印填写，可直接在PDF下表中填写报名信息（本フォームは編集可能な機能を追加いたしましたので、PDFでも直接ご記入いただくことが可能です。）

请将填写完毕的报名回执发送邮件至下列邮箱（本フォームに必要事項をご記入の上、下記までお申込みください）

公开讲座事務局（公開セミナー事務局） seminar_sh@persolkellyconsulting.com

贵公司全名 (貴社名)				发票种类 (発票種類)
参加者	职位(役職)	E-mail	Tel	
				<input type="checkbox"/> 普通发票
				<input type="checkbox"/> 增值税专用发票 (抵扣率6%)

※ 课后提供电子发票，请通过银行转账的方式付款。
(セミナー終了後電子発票を提供いたします。弊社銀行へ費用をお振り込みくださいますようお願い致します。)

开户银行：交通银行上海万航渡路支行
银行账号：310066276018150017659
账户名称：英创安众企业管理咨询（上海）有限公司